

Megállapodás közös adatkezelésről

a

GEBERIT Műszaki Tanácsadó és Kereskedelmi Kft.
(székhely: 1117 Budapest, Alíz utca 4.)

- a továbbiakban **"Geberit"** -

és a

Panasonic Marketing Europe GmbH South-East Europe Fióktelep
(székhely: 1117 Budapest, Alíz utca 3.)

- a továbbiakban **"Szerződéses partner"** -

- a továbbiakban külön-külön **"Fél"** és együttesen **"Felek"** között.

1 Preambulum

- 1.1 A Felek 2025.11.26-án tervezői és kivitelezői nyílt napot szerveznek, melynek során a résztvevők személyes adatait közösen kezelik és közösen határozzák meg a résztvevők személyes adatai kezelésének céljait és eszközeit. Ennek megfelelően a GDPR 26. cikke alapján jelen megállapodás útján határozzák meg a GDPR szerinti kötelezettségek teljesítéséért fennálló, különösen az érintett jogainak gyakorlásával és a 13. és a 14. cikkben említett információk rendelkezésre bocsátásával kapcsolatos feladataikkal összefüggő felelősségük megoszlását.

2 Fogalommeghatározások

Megfelelőségi határozat	A 10. szakaszban meghatározottak szerint
Megállapodás	A 3.2. szakaszban meghatározottak szerint
Bizalmas információk	A 13.1. szakaszban meghatározottak szerint
Adatvédelmi incidens	A 8.1. szakaszban meghatározottak szerint 8.1
Adatfeldolgozás / Adatfeldolgozók	A 7.1. szakaszban meghatározottak szerint
Adatvédelmi hatásvizsgálat	A 4.5. szakaszban meghatározottak szerint

lt.

Érintettek	Az 5.1. szakaszban meghatározottak szerint
EU / EGT	A 10. szakaszban meghatározottak szerint
Közös adatkezelés	A 3.1. szakaszban meghatározottak szerint
Személyes adatok	A 3.1. szakaszban meghatározottak szerint
Adatfeldolgozás	A 3.1. szakaszban meghatározottak szerint 3.1
SCC	A 10. szakaszban meghatározottak szerint
Harmadik ország	A 10. szakaszban meghatározottak szerint

3 Az adatkezelés tárgya, típusa, célja és hatálya

- 3.1 A Felek közötti együttműködés részeként a Felek azonosított vagy azonosítható természetes személyekre vonatkozó információkat ("**Személyes adatok**") gyűjtenek, tárolnak, módosítanak, továbbítanak vagy semmisítenek meg automatizált folyamatok segítségével, vagy anélkül (együttesen "**Adatkezelés**"). A Felek közösen határozzák meg ezen Adatkezelés céljait és eszközeit ("**közös adatkezelés**").
- 3.2 A közös adatkezelésre vonatkozó szerződéses követelmények teljesítése érdekében a Felek a jelen megállapodást kötik, amely szabályozza a Felek kötelezettségeit és felelősségét, valamint a **3.2. mellékletben** meghatározza a konkrét adatkezelést (együttesen: „**Megállapodás**”).

4 A felek általános kötelezettségei

- 4.1 A Felek a személyes adatokat kizárólag a 3.2. mellékletben meghatározott célokból kezelik, kivéve, ha jogszabály kötelezi őket a személyes adatok más célokból történő kezelésére. Ilyen esetekben, és hacsak jogszabály nem tiltja, a Felek haladéktalanul értesítik egymást az ilyen jellegű adatkezelésről.
- 4.2 A Felek biztosítják az alkalmazandó adatvédelmi jogszabályok betartását, így különösen a kizárólag az adatkezeléshez szükséges személyes adatok gyűjtésének és tárolásának jogszerűségét.
- 4.3 A Felek felelősségi körükön belül biztosítják, hogy az adatkezelésben részt vevő valamennyi alkalmazottat a titoktartás megtartására kötelezik, és kioktatják őket a rájuk vonatkozó adatvédelmi szabályokról. A titoktartás a munkaviszony megszűnése után is fenn kell maradjon.
- 4.4 Mindkét Fél nyilvántartást vezet a közös adatkezeléssel kapcsolatos adatkezelési tevékenységekről, és ezt a dokumentációt kérésre a másik Fél rendelkezésére bocsátja.
- 4.5 Amennyiben a természetes személyek jogaira és szabadságaira jelentett magas kockázat miatt a tervezett adatkezelési műveleteknek a személyes adatok védelmére gyakorolt hatásának értékelésére van szükség ("**adatvédelmi hatásvizsgálat**"), a Felek azt közösen végzik el. Kérésre mindkét fél a másik fél rendelkezésére bocsátja a

szükséges információkat, és dokumentálja az eredményeket és a megállapított következményeket.

- 4.6 A megfelelő adatkezelés igazolására szolgáló dokumentációt a felek saját felelősségi körükre vonatkozóan készítik el, és azt e megállapodás lejártát követően is megőrzik, jogi hatáskörüknek és kötelezettségeiknek megfelelően.

5 Tájékoztatási feladatok

- 5.1 A Felek teljesítik azon jogi kötelezettségeiket, hogy pontos, átlátható, érthető és könnyen hozzáférhető formában tájékoztatják azokat a természetes személyeket, akiknek személyes adatait kezelik ("érintettek"), és ennek körében minden vonatkozó információt átadnak egymásnak. **Az Érintettek személyes adatait először gyűjtő Fél felelős az érintettek tájékoztatásáért.**
- 5.2 Ha a Fél a személyes adatokat a 3.2. mellékletben meghatározottól eltérő célból tervezi kezelni, a Fél a további adatkezelést megelőzően a jogszabályok által előírt mértékben tájékoztatja az Érintetteket az új célról.

6 Az érintettek kérelmei és jogai

- 6.1 Mindkét Fél felelős az Érintettek jogainak biztosításáért. Mindkét Fél megteszi a megfelelő intézkedéseket annak érdekében, hogy a másik Fél rendelkezésére bocsásson minden olyan információt, amely az Érintettek jogainak érvényesítéséhez szükséges, amennyiben az információkat a másik Fél maga nem tudja beszerezni.
- 6.2 **Az érintettek kapcsolattartójaként azt a felet kell kijelölni, aki a személyes adatokat először gyűjti.** Ha mindkét fél személyes adatokat gyűjt, akkor vagy mindkét fél kapcsolattartó, vagy egy közös kapcsolattartó pontot kell kijelölni. A konkrét kapcsolattartó pontokat a **6.2. melléklet** tartalmazza. A felek haladéktalanul tájékoztatják egymást a kapcsolattartó pontok bármilyen jellegű változásáról.
- 6.3 Ha valamelyik Fél megkeresést vagy kérelmet kap az érintettől, erről haladéktalanul írásban tájékoztatja a másik Felet. Hacsak a Felek egyedi esetekben másként nem állapodnak meg, a kapcsolattartóként kijelölt Fél egy hónapon belül válaszol az Érintett kérelmére. Ha a válaszadás - a kérelmek összetettségét és számát figyelembe véve - hosszabb időt vesz igénybe, a felelős Fél tájékoztatja erről az érintetteket és a másik Felet, és ésszerű időn belül válaszol a kérelemre.
- 6.4 A Felek megtesznek minden szükséges technikai és szervezési intézkedést annak érdekében, hogy az Érintettek jogai a törvényes határidőkön belül mindenkor biztosíthatók legyenek.

7 Adatfeldolgozás

- 7.1 A Felek jogosultak alvállalkozókat megbízni a személyes adatoknak a nevükben és utasításaik alapján történő feldolgozásával ("**Adatfeldolgozás**" / "**Adatfeldolgozók**"), feltéve, hogy a másik Felet előzetesen írásban tájékoztatják ezekről az Adatfeldolgozókról, beleértve nevüket, elérhetőségüket és az adatkezelés célját.

- 7.2 A Felek legalább 4 héttel megelőzően tájékoztatják egymást az adatfeldolgozók tervezett bővítéséről vagy változásáról. Ilyen esetekben a másik félnek lehetőséget kell adni arra, hogy a tájékoztatás kézhezvételétől számított 14 napon belül kifogást emeljen az ilyen változások ellen.
- 7.3 Az adatfeldolgozókat kellő gondossággal kell kiválasztani, és a velük kötött megállapodásoknak biztosítaniuk kell, hogy a személyes adatok védelmére vonatkozó követelmények és az alkalmazandó adatvédelmi jogszabályok teljesüljenek.
- 7.4 Nem minősül az e 7. szakasz értelmében vett megbízáson alapuló adatfeldolgozásnak az egyszerű kiegészítő szolgáltatások igénybevétele, különösen a távközlési szolgáltatásokat, beleértve a felhasználói támogatást vagy az audit szolgáltatásokat, amelyek nem kapcsolódnak közvetlenül a személyes adatok e megállapodás értelmében vett kezeléséhez. A Felek azonban kötelesek megfelelő szerződéses megállapodásokat kötni az alkalmazandó adatvédelmi jogszabályok betartásának és a személyes adatok biztonságának biztosítása érdekében.

8 Adatvédelmi incidensek

- 8.1 A személyes adatok biztonságának (feltételezett) megsértése esetén, amely a személyes adatok véletlen vagy jogellenes elvesztését, megsemmisítését, megváltoztatását, jogosulatlan közlését vagy az azokhoz való jogosulatlan hozzáférést eredményezi ("**Adatvédelmi incidens**"), az érintett fél haladéktalanul írásban értesíti a másik felet a (feltételezett) Adatvédelmi incidens jellegéről, beleértve annak várható következményeiről.
- 8.2 A Felek jóhiszeműen együttműködnek az adatvédelmi jogszabályok szerinti kötelezettségeik teljesítése érdekében az adatvédelmi incidens bekövetkezése esetén, és biztosítják, hogy az incidensről való tudomásszerzéstől számított 72 órán belül a felügyeleti hatóság vagy az Érintettek részére minden szükséges bejelentést megtegyenek.
- 8.3 A Felek dokumentálnak minden adatvédelmi incidenst, és a dokumentációt kérésre a másik Fél vagy a felügyeleti hatóság rendelkezésére bocsátják.

9 Technikai és szervezési intézkedések

- 9.1 A Felek biztosítják a megfelelő technikai és szervezési intézkedések végrehajtását az adatkezelés kockázatának megfelelő védelmi szint biztosítása érdekében. Különösen biztosítani szükséges az Adatkezeléssel kapcsolatos rendszerek és szolgáltatások bizalmasságát, integritását, rendelkezésre állását és rugalmasságát, valamint a személyes adatok fizikai vagy technikai incidens esetén történő rendelkezésre állását vagy gyors helyreállíthatóságát. A hozzáférési jogosultságokat a szükséges mértékre kell korlátozni, és a személyes adatokat - amennyiben ésszerű és lehetséges - álnevesítéssel kell ellátni.
- 9.2 A felek rendszeresen felülvizsgálják a végrehajtott technikai és szervezési intézkedések hatékonyságát és megfelelőségét. Minden egyes felülvizsgálatot követően a Fél szükség esetén jelentést tesz a másik Félnek a műszaki és szervezési intézkedések javítása érdekében javasolt és végrehajtott kiigazításokról.

10 Harmadik országba történő adattovábbítás

A személyes adatok továbbítása az átadó Fél székhelye szerinti országtól eltérő országba, vagy az Európai Unióban ("EU") vagy az Európai Gazdasági Térségben ("EGT") székhellyel rendelkező Fél esetében az EU-n / EGT-n kívüli országba (a továbbiakban együttesen "**harmadik ország**") csak akkor engedélyezett, ha az adott országban megfelelő garanciákat nyújtanak a megfelelő szintű adatvédelemre. Ha az adott harmadik országban nincs megfelelő szintű adatvédelemről szóló bizottsági határozat ("**megfelelőségi határozat**"), az adattovábbítást az alkalmazandó adatvédelmi jogszabályok alapján elismert általános szerződési feltételekkel ("**SCC**") vagy egyéb garanciákkal kell biztosítani. Amennyiben SCC-ket kell alkalmazni, ezeket a **10. melléklet** tartalmazza. Az SCC és e megállapodás közötti ellentmondás esetén az SCC rendelkezései elsőbbséget élveznek.

11 Adatvédelmi tisztviselő kinevezése; uniós képviselő

- 11.1 A felek mindegyike kijelöl egy-egy adatvédelmi tisztviselőt, amennyiben erre az alkalmazandó adatvédelmi jogszabályok alapján kötelesek.
- 11.2 Ha az egyik fél székhelye az EU/EGT-ben, a másik fél székhelye pedig egy harmadik országban található, a harmadik országban található fél kijelöli képviselőjét az EU/EGT-ben. A képviselő nevét és elérhetőségét - és minden változást - közölni kell a másik féllel.

12 Felügyeleti hatóságok és bírósági eljárások

A Felek indokolatlan késedelem nélkül tájékoztatják egymást az e megállapodás szerinti adatkezeléssel kapcsolatos, a felügyeleti hatóságok által benyújtott megkeresésekről, javaslatokról, ellenőrzésekről vagy határozatokról, és együttműködnek a megkeresések előkészítésében és megválaszolásában. Ugyanez vonatkozik az e megállapodás tárgyával kapcsolatos bírósági eljárásokra is. A Felek kötelesek kellően figyelembe venni az illetékes felügyeleti hatóságok javaslatait és határozatait.

13 Titoktartás

- 13.1 A Felek vállalják, hogy a másik Félről a megállapodás hatálya alatt írásban, szóban vagy bármely más formában szerzett valamennyi információt ("**bizalmas információ**") harmadik felekkel szemben bizalmasan kezelik, még a megállapodás megszűnése után is. Nem minősülnek harmadik feleknek azok a külső tanácsadók, a Felek azon alkalmazottai és kapcsolt vállalkozásai, akik/amelyek szükségszerűen részt vesznek a megállapodás végrehajtásában, feltéve, hogy a jelen megállapodás hatálya alá tartozó bizalmas információk nyilvánosságra hozatala előtt titoktartási kötelezettséget vállaltak, vagy jogszabály alapján titoktartásra kötelezettek.
- 13.2 Ha bármilyen kétség merül fel azzal kapcsolatban, hogy az információ titoktartási kötelezettség alá tartozik-e, azt mindaddig bizalmasan kell kezelni, amíg a másik fél írásban ettől eltérő utasítást nem ad.
- 13.3 Nem minősül bizalmasnak az az információ, amely a titoktartásra kötelezett fél számára a megszerzésének időpontjában vagy egy későbbi időpontban a titoktartási kötelezettség, jogszabályi rendelkezések vagy hatósági utasítások megsértése nélkül

általánosan ismertté válik. A bizonyítási teher azt a felet terheli, aki azt állítja, hogy az információ nem bizalmas.

- 13.4 Ha valamelyik Fél jogi, bírósági vagy hatósági kötelezettség miatt köteles a bizalmas információkat nyilvánosságra hozni, köteles erről a másik Felet - a jogilag megengedett mértékben - haladéktalanul írásban értesíteni, és a kötelezettséget megfelelő formában igazolni. Az értesítést és a bizonyítást követő 10 napos határidő lejártá előtt a Fél nem hozhatja nyilvánosságra a bizalmas információt, feltéve, hogy ezzel nem sérti meg saját kötelező jogi kötelezettségeit.

14 Felelősség

- 14.1 A Felek a jogszabályi rendelkezéseknek megfelelően felelnek az Érintettekkel szemben.
- 14.2 A Felek egymás közti belső jogviszonyaiban a Felek csak a felelősséget kiváltó okból rájuk eső részért felelnek. Ez vonatkozik azon jogerősen kiszabott bírságokra is, amelyekkel szemben a jogorvoslati lehetőségeket már kimerítették.

15 A szerződés kezdete, időbeli hatálya és megszűnése

- 15.1 Ez a megállapodás a mindkét fél általi aláírását követően lép hatályba és a Preambulumban megjelölt együttműködés időtartamához igazodik. Az együttműködés megszűnésével jelen megállapodás is megszűnik.
- 15.2 Ez a megállapodás alapos okból felmondható értesítés nélkül. Alapos oknak minősül különösen az, ha az egyik fél olyan módon megszegi jogi vagy szerződéses kötelezettségeit, hogy a másik fél számára a megállapodás végrehajtásának folytatása a jövőben nem ésszerű, különösen, ha a megállapodás megkötésekor hamis információkat adtak meg.
- 15.3 E megállapodás megszűnésekor az átvevő fél haladéktalanul megszünteti a másik féltől kapott személyes adatok vagy bizalmas információk kezelését, és törli az adatokat. Ez nem vonatkozik arra az esetre, ha a Fél más jogalapon jogosult vagy köteles folytatni az adatok kezelését. A törlést vagy az adatok törlésének elmaradásának okait rögzíteni kell, és kérésre a másik Fél rendelkezésére kell bocsátani. Az archiválás a jogszabályi megőrzési követelmények teljesítése céljából történő adatkezelést nem érinti.

16 Alkalmazandó jog, a teljesítés helye és a joghatóság helye

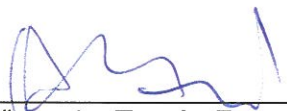
- 16.1 A jelen megállapodásra és az azon alapuló további szerződésekre a magyar jog az irányadó.
- 16.2 Az áruk nemzetközi adásvételéről szóló ENSZ-egyezmény alkalmazandóságát Felek kifejezetten kizárják.
- 16.3 Ha a jelen megállapodás másként nem rendelkezik, a megállapodásból eredő kötelezettségek teljesítésének helye és a jogviták bírósági illetékességének helye a Geberit székhelye.

17 Záró rendelkezések

- 17.1 A jelen Megállapodás bármely rendelkezése, amelyet a joghatóság az alkalmazandó jog szerint érvénytelennek vagy végrehajthatatlannak ítél, nem érinti a Megállapodás többi rendelkezésének érvényességét, jogszerűségét vagy végrehajthatóságát. Bármely érvénytelen vagy végrehajthatatlan rendelkezés helyébe olyan jogszerű rendelkezés lép, amely gazdaságilag a lehető legközelebb áll az érvénytelen vagy végrehajthatatlan rendelkezéshez. A megállapodás bármely hiányossága esetén olyan rendelkezést kell elfogadottnak tekinteni, amely megfelelően tükrözi a megállapodás szellemét, valamint figyelembe veszi a jóhiszeműséget és a felek jogos érdekeit.
- 17.2 Ez a megállapodás a felek teljes megállapodását tükrözi. Szóbeli mellékmegállapodások nincsenek.
- 17.3 Jelen Megállapodással kapcsolatos minden módosítást vagy kiegészítést írásban kell megtenni. Ez vonatkozik a jelen szakasz visszavonására és módosítására is.
- 17.4 Ha e megállapodás írásos formát ír elő, az e-mail is elegendő.

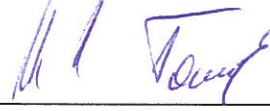
**GEBERIT Műszaki Tanácsadó és
Kereskedelmi Kft.**

Kelt: 2025.11.17.


Kőszeghy Tamás Ferenc, ügyvezető
Szendrei Izabella, cégvezető

**Panasonic Marketing Europe GmbH
South-East Europe Fióktelep**

Kelt: 2025.11.18.


Kozák Tamás, meghatalmazott képviselő

Melléklet Hiba! A hivatkozási forrás nem található.

Adatkezelés	Információ
Tárgy, jelleg és cél	Közös rendezvényen résztvevők személyes adatai
A személyes adatok kategóriái	Név, e-mail cím, telefonszám, fénykép (képmás),
Az érintettek kategóriái	Rendezvényen résztvevők
Jogalap / jogalapok	Az adatok megosztásának jogalapja a GDPR 6. cikk (1) f) pontja. Az adatok kezelésének jogalapját az adatkezelési tájékoztató tartalmazza
Harmadik országbeli címzetteknek történő adattovábbítás megfelelőségi határozat alapján	Microsoft Corporation
Harmadik országok címzettjeinek történő adattovábbítás SCC alapján	Nem alkalmazandó
Folyamatok/eljárások, amelyekre a Geberitnek befolyása van, vagy amellyel kapcsolatos adatkezelést kizárólag a Geberit végzi.	Nyílt nap megszervezése és ételérzékenység, Microsoft Forms felület elérhetősége és az azon keresztül megadott személyes adatok
Folyamatok/eljárások, amelyekre a Geberitnek nincsen befolyása, vagy amellyel kapcsolatos adatkezelést kizárólag a Szerződéses partner végzi.	Nyílt nap megszervezése és az igénybe vett alvállalkozó tájékoztatása az ételérzékenységekről. A Geberitnek valamilyen mértékben valamennyi adatkezelési folyamatra van befolyása

Melléklet 6.2

Kapcsolattartó pont a Geberitnél: KREMER Rechtsanwälte, Disch-Haus, Brückenstraße 21, 60667 Köln, dpo@geberit.com

Kapcsolattartó pont a Szerződéses partnernél: Panasonic Marketing Europe GmbH South-East Europe Fióktelep 1117 Budapest, Alíz u. 3., Office Garden IV. Data Protection@eu.panasonic.com

10. melléklet

Nem alkalmazandó.